

第169首 善惡對敵

Hold the Fort

文／讚美詩源考小組策劃 丁春芳撰稿

HOLD THE FORT, 8.5.8.5 複



1. 世 間 原 是 兩 軍 對 敵， 即 是 惡 與 善；
Ho, my comrades! see the signal Waving in the sky!



Philip P. Bliss,
1838-1876

本詩的詞、曲均由布利斯先生（Philip P. Bliss, 1838-1876）所作。布利斯是奮興詩歌的先驅者，是美國教會聖詩史上不可泯沒的功臣之一，一生寫作了許多感性的福音聖詩。³

本會五百三十首詩歌內，也收錄了十多首布利斯的作品。他寫的福音詩歌有許多是由真實故事啟發而成的，這首詩也是其中之一。

有一次佈道家韋特少校（Maj. Daniel W. Whittle）在青年會的聚會中講解《啟示錄》二章25節時：「但你們……總要持守，直等到我來。」引用了一個南北戰爭時的真實故事。

1864年10月，南北戰爭，北軍由總司令修曼（Sherman）從亞特蘭大向東海岸出發，進駐喬治亞城附近，南方的吳特將軍（Wood）抄越北軍右翼，突擊包圍，沿途破壞鐵路，焚燒碉堡，擬切斷北軍物資後援的交通。而供應北軍五十萬人補給的基地是在山谷中，該基地由一位將軍帶領一千五百名士兵防守。二軍交戰，北軍節節敗退，被逼退至山頂一座小碉堡，仍不投降，危急之際，有一軍官遠遠地看見一個山頭上，一面白旗在打旗號：「守住陣地，我即至，修曼。」（Hold the fort, I'm coming, W. T. Sherman），於是士氣大振，守軍繼續苦撐三小時，援軍終於來到，轉危為安。

教育
專欄

讚美詩源考



布利斯深受這故事感動，當晚難以成眠，於是連夜完成詞曲。隔天他悄悄地把這首詩歌寫在青年會禮堂的黑板上，在座的會眾隨聲附和，這首詩歌也就因此傳遍。雖然布利斯自己不認為這是他最好的作品，但在他過世，親友們卻在他的墓碑上刻著「布利斯——堅守陣地的作者」。

後來，據傳英國來華的傳教士李斯（John Lees, 1835-1904）根據此曲譜，另作新詞，詞句是根據《以弗所書》六章11節所寫：「要穿戴神所賜的全副軍裝，就能抵擋魔鬼的詭計。」本會〈善惡對敵〉歌詞即是以李斯先生所作，加以小幅修訂而成。

註1：曲調名——HOLD THE FORT，為本詩歌標題。

註2：「善惡對敵」另有一名為「基督精兵」（Two Opposing Forces Struggle）。

註3：本詩作者生平與24首相同，其相關介紹請參見《聖靈》月刊2007年8月號（359期）

